

Edison le Sugiere una Serie de Metas para un 2008 a Plena Eficiencia Eléctrica

ROSEMEAD, Calif., 4 de enero de 2008 – Southern California Edison (SCE) desea a sus usuarios un Año Nuevo lleno de paz con estas 10 ideas para lograr que sus hogares consuman energía de forma más eficiente durante todo el año.

“El ahorro de energía nunca está fuera de temporada”, dijo Gene Rodrigues, director de eficiencia eléctrica de SCE. “Somos la compañía de servicios públicos número uno del país en materia de eficiencia eléctrica debido a que nuestros usuarios se esfuerzan por ahorrar electricidad con los numerosos programas y servicios que les ofrecemos. Esperamos que todos los consumidores, sin considerar adónde viven, aprovechen estas ideas para un Año Nuevo más ecológico”.

10 METAS SUGERIDAS POR SCE PARA UN 2008 A PLENA EFICIENCIA ELÉCTRICA

1. **Ilumine su vida:** Comprométase a cambiar al menos un foco incandescente común por un CFL (foco fluorescente compacto) en www.sce.com/cfl. Actualmente, los CFL se ofrecen en una variedad de formas y tipos de luz, pero lo más importante es que, comparados con un foco incandescente común, consumen un cuarto de electricidad y duran hasta 10 veces más. Gracias a un acuerdo con los fabricantes, SCE ofrece CFL en más de 1,500 tiendas a precios reducidos (generalmente a sólo 99 centavos). Busque los exhibidores con el logotipo de SCE.
2. **Estudie:** Participe en el Estudio sobre el Consumo Eléctrico Hogareño ya sea por Internet o personalmente en www.sce.com. El estudio le ofrecerá una serie de recomendaciones personalizadas para mejorar la eficiencia eléctrica de su hogar o negocio, además de regalarle un foco fluorescente compacto (CFL), regadera de baño de bajo flujo y dos dispositivos de aireación para la llave de agua.
3. **¡Fuera con lo antiguo!**: Permita que SCE pase a retirar sus electrodomésticos antiguos e ineficientes, a cambio de lo cual le pagaremos \$35 por su refrigerador o \$50 por su congelador. Además, le otorgaremos un reembolso especial si reemplaza dichos electrodomésticos por un modelo certificado por ENERGY STAR.
4. **Enfríe su factura:** Aproveche un crédito de hasta \$200 en sus facturas eléctricas de verano al inscribirse al *Summer Discount Plan* (Plan de Descuento Veraniego) en www.sce.com/summer.

-sigue-

METAS SUGERIDAS POR EDISON PARA UN 2008 A PLENA EFICIENCIA ELÉCTRICA

Página 2 de 3

5. **Derrote al calor:** Considere las siguientes opciones eficientes al uso del aire acondicionado: ventilación cruzada, ventiladores generales para toda la vivienda, ventiladores de techo, ventiladores portátiles y equipo de enfriamiento por evaporación de agua (conocidos en inglés como “swamp coolers”).
6. **Más efectivo en su bolsillo:** SCE ofrece una serie de reembolsos en <http://www.sce.com/RebatesandSavings/>:
 - Reembolso de \$50 por la compra de un refrigerador con etiqueta ENERGY STAR
 - Reembolso de \$50 por un aire acondicionado de habitación o de pared con etiqueta ENERGY STAR
 - \$100 por un ventilador general para toda la vivienda (algunas grandes tiendas de productos de ferretería y cadenas de descuento ofrecen el reembolso al momento de compra).
 - Incentivo de 10 a 20 centavos el pie cuadrado por usar materiales reflectantes a la hora de reemplazar un techo antiguo. Este material puede reducir la temperatura del techo en casi un 60 por ciento.
 - Reembolso de \$30 a \$200 al cambiar su antigua bomba de alberca por un modelo nuevo y más eficiente; las bombas de velocidad variable son especialmente eficaces a la hora de reducir gastos.
7. **Tune-up para su aire acondicionado:** De forma similar a un automóvil, un sistema de aire acondicionado tiene que recibir servicios de mantenimiento periódicamente. Un servicio de tune-up para su aire acondicionado puede ayudarle a ahorrar hasta un 30% de sus costos de enfriamiento hogareño. Los servicios de mantenimiento deben ser provistos por un profesional calificado. Un tune-up mejorado incluye: limpieza del serpentín del condensador y del evaporador; inspección y sellado de los tubos y ajuste del fluido refrigerante. De hecho, si apenas un 10 por ciento de los usuarios de SCE que tienen aire acondicionado central les dieran el servicio de mantenimiento correcto, sería posible reducir las emisiones de gas carbónico en 297 millones de libras, una cantidad equivalente a retirar de circulación 26,650 automóviles. El costo de un servicio de tune-up para su aire acondicionado varía de \$75 a \$150. Los usuarios interesados encontrarán una lista de contratistas participantes en www.sce.com/summer o llamando al 1-800-369-3652.
8. **Intercambie consejos:** En www.sce.com/leaveatip usted podrá compartir ideas para ahorrar energía con sus vecinos u obtener consejos sobre soluciones simples y creativas para ahorrar electricidad a lo largo de todo el año.
9. **Conviértase en un “caza vampiros”:** La expresión “vampiros energéticos” se refiere a aquellos aparatos electrónicos, electrodomésticos y dispositivos que consumen energía las 24 horas del día, incluso cuando están apagados. Usted podrá ahorrar hasta un 6% de su factura al enchufar sus aparatos en un enchufe múltiple o protector contra sobrecargas, a los cuales deberá apagar cuando no esté usando el equipo. En el caso de aquellos aparatos que perderán su programación si los apaga, opte por los modelos certificados por ENERGY STAR ya que consumen menos energía en el modo en espera.

-sigue-

10. **Adorando al sol:** Aproveche la Iniciativa Solar de California y obtenga reembolsos por generar su propia energía no contaminante y renovable con paneles solares. En www.sce.com/RebatesandSavings/CaliforniaSolarInitiative/ encontrará más información.

#

Una subsidiaria de Edison International (NYSE:EIX), Southern California Edison es una de las compañías eléctricas más grandes del país y abastece a una población de más de 13 millones de personas a través de 4.8 millones de cuentas en un área de servicio de 50,000 millas cuadradas dentro del centro, la costa y el sur de California.